



**D**eutsch **E**nglish

## Gemüseschneider Vegetable cutter

# TED passt in jede Küche TED fits into every kitchen



**Made in Germany**



# Made in Germany

# Made by FEUMA

## weltweit einzigartig:

- **Gemüseschneider und Zubehör in Edelstahl / einfache Reinigung**
- **alternative Gehäusefarben in anthrazit oder in weiß**
- **alternativer Gourmetvorsatz für Waffelschnitt und sehr kleinen Würfeln**
- **Geschwindigkeit von 150 bis 750 U/min variabel einstellbar**
- **Schneidscheiben in Edelstahl Ø 190 mm – die größten im Markt**
- **schlagfeste Schalter**
- **leistungsstarker Markenmotor**
- **geprüftes Sicherheits-Zertifikat (GS)**
- **IP65-Zertifikat**

## unique worldwide:

- vegetable cutter and accessories in stainless steel / easy to clean
- alternative colors anthracite or white
- alternative gourmet attachment for waffle cut and very small cubes
- speed variably adjustable from 150 to 750 rpm
- cutting disks in stainless steel Ø 190 mm - the largest on the market
- impact resistant switches
- high-performance branded motor
- tested safety certificate (GS)
- IP65-certificate





**Schutzart IP65 mit Zertifikat**  
Protection class IP65 with certificate



**6 = vollständiger Berührungsschutz,  
staubdicht**  
**5 = Schutz gegen Strahlwasser aus  
allen Richtungen**

6 = Complete protection against  
accidental contact, Dustproof,  
5 = Protection against water jets  
from all directions

**TED - Edelstahl**  
TED - stainless steel



TED Gemüseschneider | TED Vegetable cutter



**TED - anthrazit**  
TED - anthracite



**TED - weiß**  
TED - white



# Mehrwerte | added values



**Geschwindigkeit variabel 150 bis 750 U/min  
zum optimalen Schneiden**

**unterschiedlichster Produkte**

speed variable 150 to 750 rpm for optimal  
cutting of a wide variety of products

**schlagfeste Schalter für jeden Einsatz**

impact-resistant switches for every use

**Stromsparend mit Hauptschalter**

energy-saving with main switch



# Mehrwerte | added values

## Zwei Vorsätze für den Gemüseschneider

Two attachments for the vegetable cutter

### 1. Standard Vorsatz

#### Gemüseschneidvorsatz

Die **extragroße Einfüllöffnung** ermöglicht eine **leichte Befüllung** und eine **komfortable Bedienung**. Ein **perfekter Schnitt** auch für **weiche Materialien** ist **garantiert**.

### 1st standard attachment

#### Vegetable Cutting Attachment

The **extra-large fill opening** allows for **easy filling** and **convenient operation**. **Perfect cuts** are guaranteed - even for **soft materials**.





# Mehrwerte | added values

## 2. zusätzlicher Vorsatz

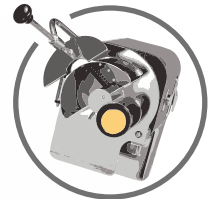
### Gourmetvorsatz

Ob kleine Zwiebelwürfel für Mett oder ein dekorativer Waffelschnitt gewünscht ist – mit dem Gourmetvorsatz schneiden Sie Brunoise und Gaufrettes in bester Qualität aus frischem Obst und Gemüse.

## 2nd additional attachment

### Gourmet Attachment

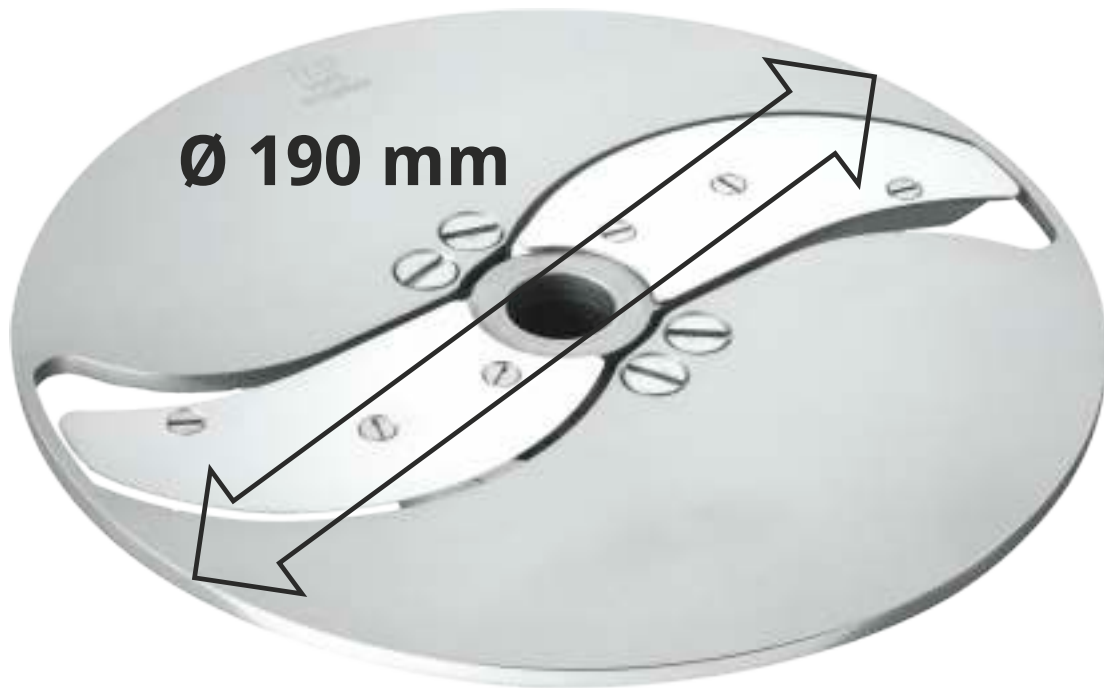
Whether you want finely diced onion for minced pork or decorative waffle cuts – the gourmet attachment cuts premium quality brunoise and gaufrettes from fresh fruit and vegetables.





# weltweit einzigartig | unique worldwide

**Schneidscheiben in Edelstahl mit größtem Durchmesser**  
cutting disks in stainless steel with the largest diameter



**Beispiel: verstellbare Messerscheibe 0 - 8 mm**

Example: adjustable blade disk 0 - 8 mm



**Rückseite verstellbare Messerscheibe 0 - 8 mm**

Rear of adjustable blade disk 0 - 8 mm

# weltweit einzigartig | unique worldwide

## Sellerie mit Leichtigkeit gewürfelt

Diced celery with ease



**Detailaufnahme**  
**Edelstahl Messer**  
**für Würfelschneideeinrichtung 6 x 6 x 6 mm**  
Detail shot stainless steel knife  
of dicing devices 6 x 6 x 6 mm



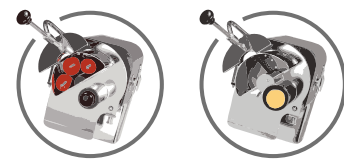
**Detailaufnahme**  
**Edelstahl Würfelgatter 6 x 6 x 6 mm**  
Detail shot of stainless steel  
dice screen 6 x 6 x 6 mm



**Sellerie gewürfelt mit**  
**Würfelschneideeinrichtung 6 x 6 x 6 mm**  
Celery diced with dicing screen 6 x 6 x 6 mm

# Scheiben und Würfeleinrichtungen für Gemüseschneidvorsatz und Gourmetvorsatz

Disks and dicing devices for vegetable cutting attachment and gourmet attachment



## verstellbare Messerscheibe | Adjustable blade disk



zum Fein- und Grobschneiden von Kraut, Zwiebeln, Gurken, Rettich u. Ä.  
for fine and coarse cutting of cabbage, onions, cucumbers, radishes etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	0 - 8		
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	100 - 200		

## Messerscheibe fest (nicht verstellbar) | blade disk fixed (not adjustable)



speziell zum Schneiden weicher Produkte wie Tomaten, Paprika, gekochte Kartoffeln, Lauch u. Ä.  
specially designed for slicing soft products, such as tomatoes, peppers, boiled potatoes, leeks etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	3	8	10
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	120	200	220

### verstellbare Buntschnittscheibe | Adjustable wavy blade disk



für Gurke, Möhre, Zucchini, Sellerie, Rote Bete u. Ä.  
for cucumbers, carrots, courgettes, beetroot, celery etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	3 - 8
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	120 - 200

### Buntschnittscheiben (fest, nicht verstellbar) | Wavy blade disks (fixed, not adjustable)



für Gurke, Möhre, Zucchini, Rote Beete, Sellerie u. Ä.  
for cucumbers, carrots, courgettes, beetroot, celery etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	2	3	5
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	90	120	150

### Streifenschneidscheiben | Strip cutting disks



für unterschiedliches Obst und Gemüse wie Äpfel, Gurken, Möhren, Kartoffeln u. Ä.  
for various fruit and vegetables, such as apples, cucumbers, carrots, potatoes etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	2 x 2	3 x 3	4 x 4	6 x 6	7 x 8	7 x 10
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	50	75	100	120	120	150



## Reib- und Parmesanscheibe | Raw- and parmesan disk



zum Reiben roher Kartoffeln für Reibekuchen, Puffer und Klöße sowie Parmesan  
for grating raw potatoes for potato pancakes, potato fritters, potato dumplings as well as parmesan

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	3 x 3 x 5
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	120

## Rohkost - Schnitzel - Käse- und Mörenscheiben | Raw fruit, vegetable - shredding - cheese grating disks



zum Raffeln von unterschiedlichen Obst und Gemüse wie Äpfel, Gurken, Möhren, Kraut, Käse u. Ä.  
for grating and shredding various fruit and vegetables, such as apples, cucumbers, carrots, cabbage, cheese etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	1,5	2	3	5	7	9
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	40	60	100	120	200	200

## Würfelschneideinrichtungen | Dicing devices

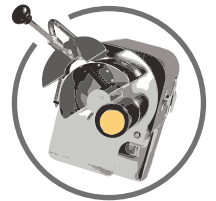


für unterschiedliche Obst- und Gemüsesorten  
for various types of fruit and vegetables

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	6 x 6 x 6	8 x 8 x 8	10 x 10 x 8	14 x 14 x 14	20 x 20 x 14
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	150	150	150	150	150

# Scheiben ausschließlich für Gourmetvorsatz

## Disks exclusively for gourmet attachment



### Würfelscheiben | Cube disks



zum Schneiden kleinerer Würfel aus Knollengemüse, Zwiebel, Gurken, Rettich, Kartoffeln u. Ä.  
for cutting small cubes of root vegetables, onions, cucumbers, radishes, potatoes etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	2 x 2 x 2	3 x 3 x 3	4 x 4 x 4
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	25	30	35

### Waffelscheiben | Waffle disks



zum Schneiden des Waffelschnittes (gekreuzter Wellenschnitt) für Wurzelgemüse, Gurken, Rettich, Kartoffeln u.Ä.  
for waffle cuts (crossed wave cut) for root vegetables, cucumbers, radishes, potatoes etc.

Schnittstärke in mm / Cutting thickness in mm	4	6
Leistung ca. in kg/h / approx. capacity ca. in kg/h	30	35

# weiteres Zubehör

## additional accessories

### Scheibenständer in Edelstahl

- Zur hygienisch sauberen Ablage von 6 Edelstahlscheiben oder auch 5 Edelstahlscheiben und 1 Würfleinrichtung.
- Dieser Scheibenständer lässt sich einfach hinstellen (ohne Montage) kann aber auch alternativ an die Wand montiert werden.

### Disk Rack in stainless steel

- For the hygienic storage of 6 stainless steel disks or 5 stainless steel disks and 1 dicing device.
- This target stand is easy to put down (without assembly) but can alternatively be mounted on the wall.



Beispiel Scheibenständer SST mit Scheiben  
Example Disk Rack SST with Disks

### Gemüseschneider zum aufstellen auf einen fahrbaren Unterschrank

- mit Auszugsplatte und zusätzlichem Vollauszug für GN-Behälter
- Maße: 500 x 600 x 600 mm (B x T x H), ohne Maschine

### Cutting machine for mobile cabinet

- with pull-out plate and additional full pull-out for GN vessels
- Dimensions: 500 x 600 x 600 mm (W x D x H), without machine



# Technische Daten

## Technical Data



### TED Gemüseschneider | TED Vegetable cutter

<b>Spannung / Voltage</b>	<b>230V, 50Hz, 1P+N</b>
<b>Schutzart mit Zertifikat / Protection class with certificate</b>	<b>IP 65</b>
<b>Leistung / Total power</b>	<b>0,4 kW</b>
<b>Wellendrehzahl / Shaft speed</b>	<b>150 - 750 U/min</b>
<b>Anschlusskabel mit Schutzkontaktstecker / Power cable with CEE plug</b>	<b>2,5 m</b>
<b>Bruttogewicht der Antriebseinheit / Gross weight Drive unit</b>	<b>21 kg</b>
<b>Geschwindigkeit variabel / Speed variably adjustable</b>	<b>✓</b>
<b>Magnetsicherheitseinrichtung / Magnetic safety device</b>	<b>✓</b>
<b>Motorschutzschalter / Motor protection switch</b>	<b>✓</b>
<b>GS-Zeichen mit Zertifikat / GS-mark with certificate</b>	<b>✓</b>
<b>CE-geprüft / CE-tested</b>	<b>✓</b>
<b>Maße (B x T x H) / Dimension (W x D x H)</b>	<b>226 x 508 x 526 mm</b>
<b>✓ Serienmäßig / Standard</b>	

Maße, Gewichte sowie die Leistungsangaben sind Zirka-Angaben. Für technische Änderungen und Druckfehler wird keine Haftung übernommen.  
Dimensions, weights and performance data are approximate information. No liability will be accepted for any technical data change or printing error.

Stand: 08/2022



**FEUMA Gastromaschinen GmbH**  
Wehrstraße 24  
04639 Gößnitz / GERMANY



**Telefon: +49 34493 21555**  
**Telefax: +49 34493 21414**



**E-Mail: [info@feuma.de](mailto:info@feuma.de)**  
**[www.feuma.de](http://www.feuma.de)**

